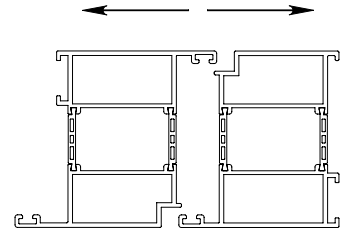


INSTRUKCJA REGULACJI ZAWIASU UKRYTEGO "WUT"

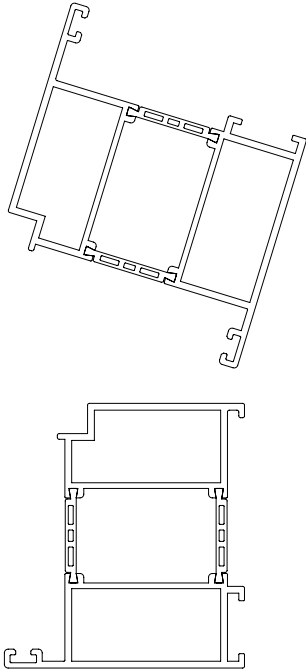
ADJUSTMANT INSTRUCTIONS FOR "WUT" HINGE
ANWEISUNGEN FÜR DAS VERDECKTES BAND "WUT"



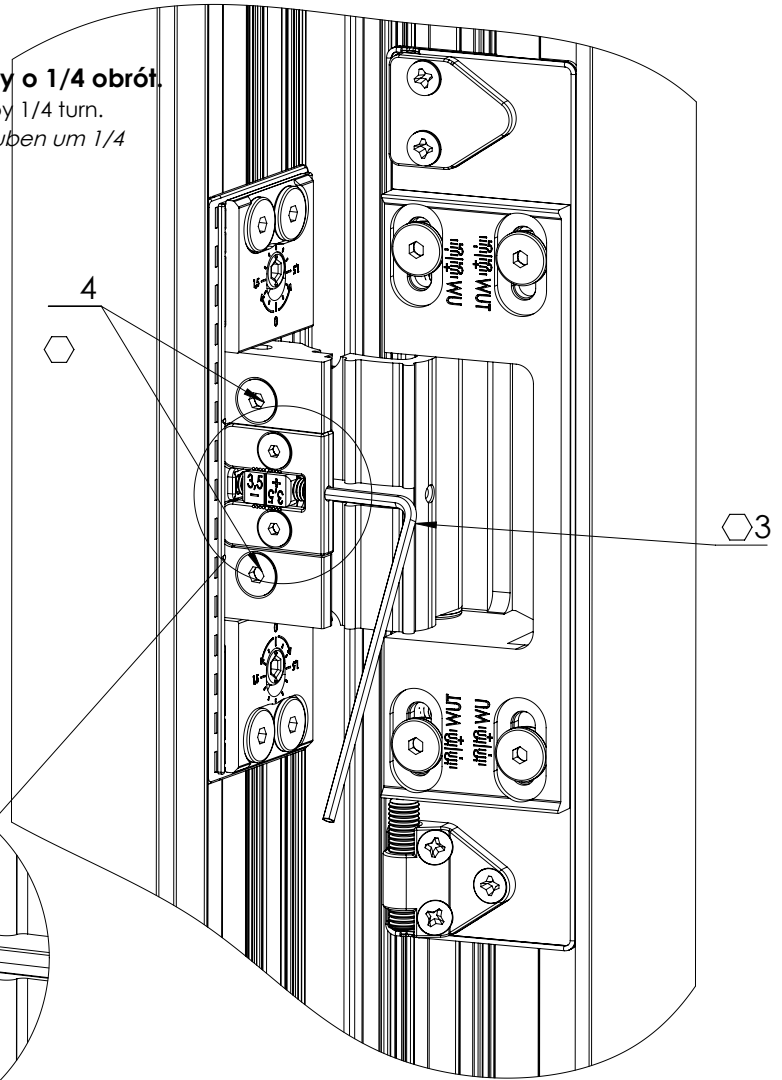
REGULACJA PRAWO / LEWO $\pm 3,7\text{mm}^{(*)}$

HORIZONTAL ADJUSTMENT LEFT / RIGHT
EINSTELLUNG LINKS / RECHTS

①

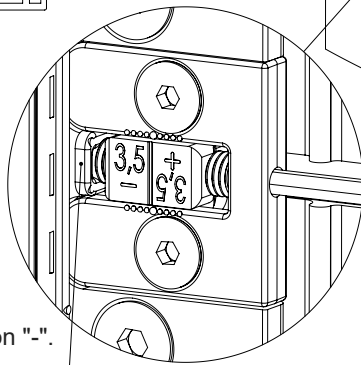


Poluzować wkręty o 1/4 obrót.
Loosen the screws by 1/4 turn.
Lösen Sie die Schrauben um 1/4 Umdrehung.



**blokada regulacji na "-"
usunąć w razie potrzeby**

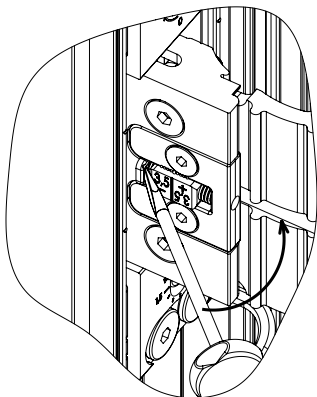
The blockade of the adjustment on "-".
Remove if necessary.
*Einstellsperre an „-“
entfernen falls erforderlich*



**(*) - rzeczywisty zakres regulacji może być mniejszy
w zależności od systemu.**

The actual regulation range can be smaller depending on the system.

Der tatsächliche Regelbereich kann je nach System kleiner sein



**blokadę usunąć podważając
płaskim śrubokrętem**
Remove the blockade - pry
with the help of flat
screwdriver.

*Entfernen die Blockade, mit
einem flachen
Schraubenzieher aufhebeln*

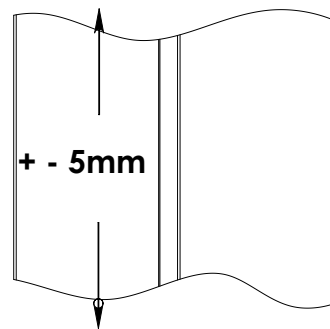
INSTRUKCJA REGULACJI ZAWIASU UKRYTEGO "WUT"

ADJUSTMANT INSTRUCTIONS FOR "WUT" HINGE
ANWEISUNGEN FÜR DAS VERDECKTES BAND "WUT"

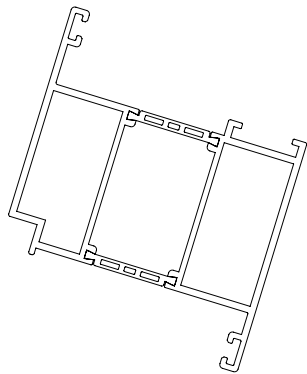


REGULACJA W PIONIE +5mm -5mm

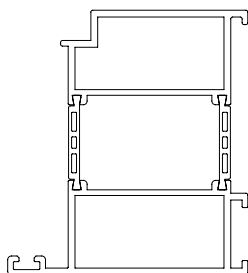
VERTICAL ADJUSTMANT
VERTIKALE EINSTELLUNG



①



②



Regulację w pionie należy przeprowadzić na odciążonym skrzydle drzwiowym.

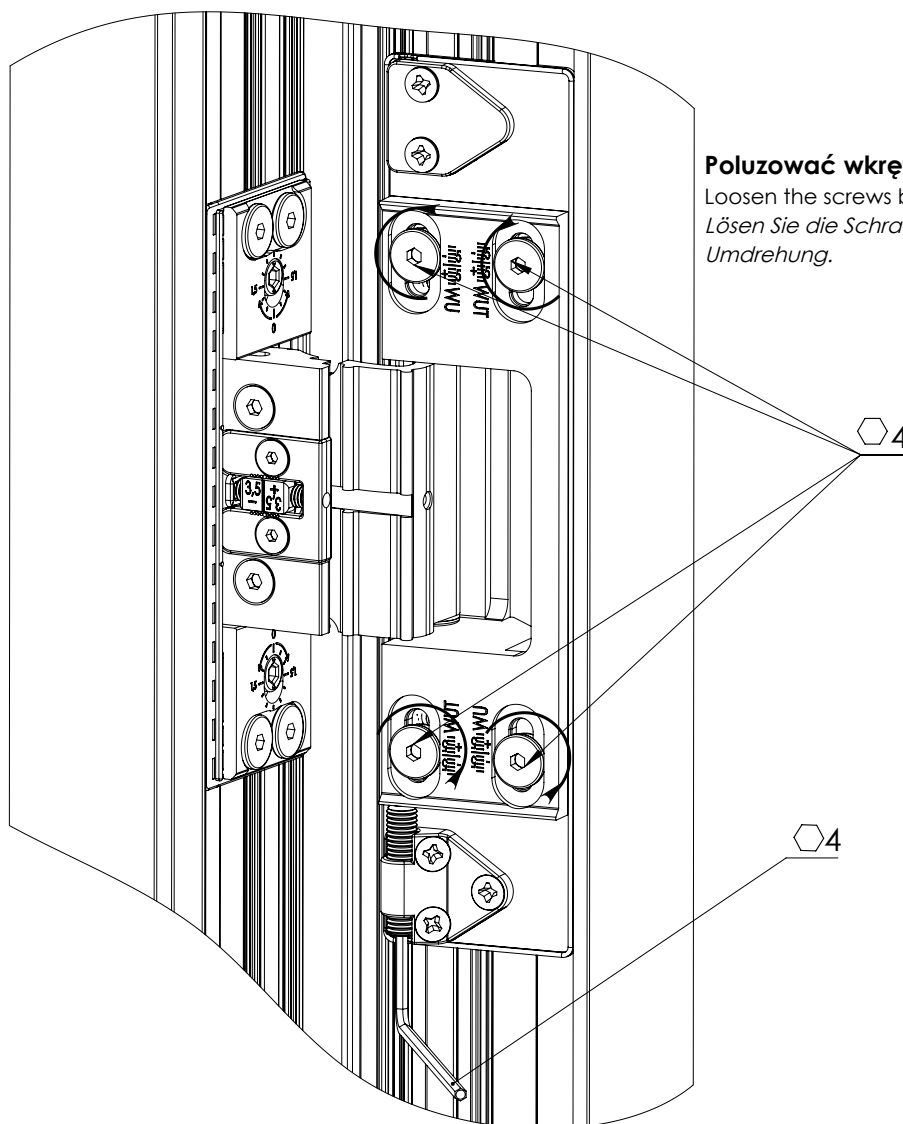
Vertical adjustment should be made on unloaded door leaf.

Die Einstellung in der Vertikalen sollte am entlasteten Türflügel vorgenommen werden.

Poluzować wkręty o 1 obrót.

Loosen the screws by 1 turn.

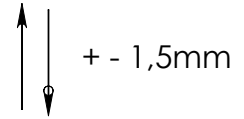
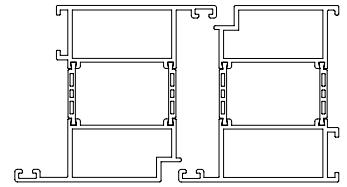
Lösen Sie die Schrauben um 1 Umdrehung.



INSTRUKCJA REGULACJI ZAWIASU UKRYTEGO "WUT"

ADJUSTMANT INSTRUCTIONS FOR "WUT" HINGE

ANWEISUNGEN FÜR DAS VERDECKTES BAND "WUT"

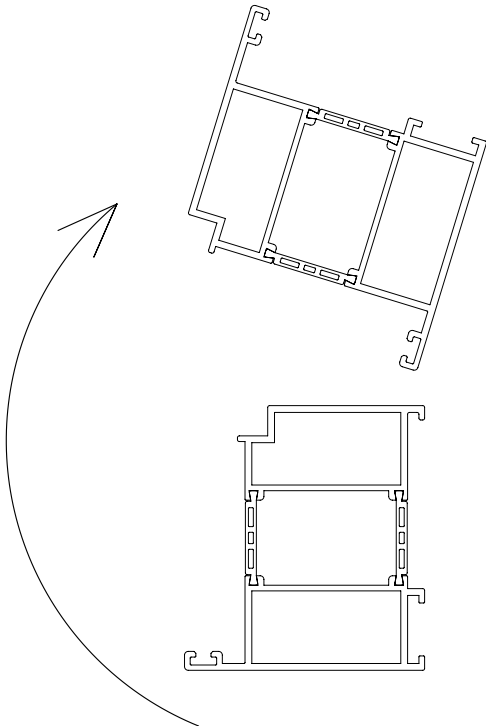


REGULACJA DOCISKU USZCZELKI (LICOWANIA)

ADJUSTING THE PRESSURE SEALS (facing)

EINSTELLUNG DER DICHTUNG (VERBLENDUNG)

①



②

Poluzować wkręty o 1 obrót.

Loosen the screws by 1 turn.

Lösen Sie die Schrauben um 1 Umdrehung.

